



CURTEA DE
CONTURI
EUROPEANĂ

Raportul privind conturile anuale ale Agenției Europene pentru Medicamente (EMA) pentru exercițiul financiar 2019

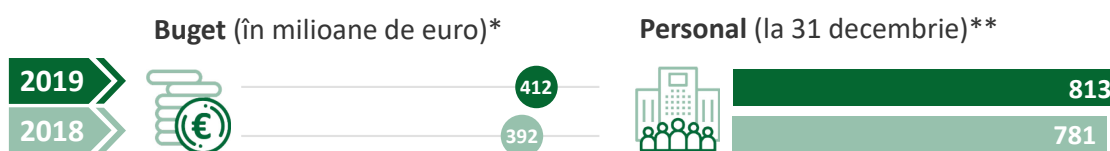
însoțit de răspunsurile agenției

Introducere

01 Agenția Europeană pentru Medicamente (denumită în continuare „agenția”), al cărei sediu a fost mutat la Amsterdam, a fost instituită prin Regulamentul (CEE) nr. 2309/93 al Consiliului, care a fost înlocuit de Regulamentul (CE) nr. 726/2004 al Parlamentului European și al Consiliului¹. Agenția funcționează prin intermediul unei rețele care acoperă întreaga Uniune și coordonează resursele științifice puse la dispoziția sa de către autoritățile naționale pentru a asigura evaluarea și supravegherea medicamentelor de uz uman și veterinar.

02 *Graficul 1* conține cifre-cheie cu privire la agenție².

Graficul 1: Cifre-cheie cu privire la agenție



* Cifrele privind bugetul se bazează pe creditele totale de plată disponibile în cursul exercițiului financiar.

** „Personalul” include funcționarii permanenți ai UE, agenții temporari ai UE și agenții contractuali ai UE, precum și experții naționali detașați, dar exclude lucrătorii interimari și consultanții.

Sursa: conturile anuale consolidate ale Uniunii Europene pentru exercițiul financiar 2018 și conturile anuale consolidate provizorii ale Uniunii Europene pentru exercițiul financiar 2019; cifre privind personalul puse la dispoziție de agenție.

Informații în sprijinul declarației de asigurare

03 Abordarea de audit adoptată de Curte cuprinde proceduri analitice de audit, testarea directă a operațiunilor și o evaluare a controalelor-cheie din cadrul sistemelor de supraveghere și de control ale agenției. Toate acestea sunt completate cu probe de

¹ JO L 214, 24.8.1993, p. 1, și JO L 136, 30.4.2004, p. 1. În temeiul celui de al doilea regulament menționat, denumirea inițială a agenției, și anume Agenția Europeană pentru Evaluarea Produselor Medicamentoase, a fost modificată în cea de Agenția Europeană pentru Medicamente.

² Mai multe informații cu privire la competențele și activitățile agenției sunt disponibile pe site-ul acesteia: www.ema.europa.eu.

audit rezultate din activitatea altor auditori, precum și cu o analiză a informațiilor puse la dispoziție de conducerea agenției.

Declarația de asigurare a Curții prezentată Parlamentului European și Consiliului – Raportul auditorului independent

Opinie

04 Curtea a auditat următoarele:

- (a) conturile agenției, care cuprind situațiile financiare³ și rapoartele privind execuția bugetară⁴ pentru exercițiul financiar încheiat la 31 decembrie 2019, și
- (b) legalitatea și regularitatea operațiunilor subiacente acestor conturi,

în conformitate cu prevederile articolului 287 din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene (TFUE).

Fiabilitatea conturilor

Opinia privind fiabilitatea conturilor

05 În opinia Curții, conturile agenției pentru exercițiul încheiat la 31 decembrie 2019 prezintă în mod fidel, sub toate aspectele semnificative, situația financiară a acesteia la 31 decembrie 2019, precum și rezultatele operațiunilor sale, fluxurile sale de numerar și modificările în structura activelor nete pentru exercițiul încheiat la această dată, în conformitate cu dispozițiile regulamentului său financiar și cu normele contabile adoptate de contabilul Comisiei. Aceste norme se bazează pe standardele de contabilitate pentru sectorul public acceptate la nivel internațional.

³ Situațiile financiare cuprind bilanțul, situația performanței financiare, situația fluxurilor de numerar, situația modificărilor în structura activelor nete, precum și o sinteză a principalelor politici contabile, alături de o serie de alte note explicative.

⁴ Rapoartele privind execuția bugetară cuprind rapoartele în care sunt prezentate toate operațiunile bugetare sub formă agregată, precum și notele explicative.

Paragraf de evidențiere a unor aspecte

06 Curtea atrage atenția asupra notei 3.1.3 din conturile provizorii ale agenției, care descrie incertitudinea legată de contractul de închiriere încheiat până în 2039 pentru spațiile utilizate anterior de agenție la Londra, care nu conține dispoziții privind rezilierea anticipată. Spațiile pot fi însă subînchiriate cu acordul proprietarului. În iulie 2019, agenția a ajuns la un acord cu proprietarul și a subînchiriat fostele sale spații de birouri unui sublocatar, începând din iulie 2019, în condiții conforme cu cele prevăzute în contractul de închiriere inițial. Contractul de subînchiriere acoperă întreaga perioadă până la expirarea, în iunie 2039, a contractului de închiriere al agenției. Întrucât agenția rămâne parte la contractul de închiriere, aceasta ar putea fi considerată răspunzătoare pentru întreaga sumă rămasă de plătit în temeiul contractului de închiriere dacă sublocatarul nu își îndeplinește obligațiile. Acest lucru este descris în nota 4.8.1 privind contractele de leasing operațional și în nota 4.8.2 privind activele și datoriile contingente. La 31 decembrie 2019, valoarea totală estimată a chiriilor restante, a plăților pentru serviciile aferente și a asigurării proprietarului care trebuie plătite de agenție până la sfârșitul perioadei de închiriere era de 417 milioane de euro. Acest aspect nu este de natură să ducă la formularea unei opinii cu rezerve de către Curte.

Legalitatea și regularitatea operațiunilor subiacente conturilor

Veniturile

Opinia privind legalitatea și regularitatea operațiunilor de venituri subiacente conturilor

07 În opinia Curții, operațiunile de venituri subiacente conturilor aferente exercițiului încheiat la 31 decembrie 2019 sunt conforme cu legile și reglementările sub toate aspectele semnificative.

Plățile

Opinia privind legalitatea și regularitatea plăților subiacente conturilor

08 În opinia Curții, plățile subiacente conturilor aferente exercițiului încheiat la 31 decembrie 2019 sunt conforme cu legile și reglementările sub toate aspectele semnificative.

Baza pentru opinii

09 Auditul Curții a fost efectuat în conformitate cu standardele internaționale de audit (ISA) și codul etic formulate de IFAC și cu standardele internaționale ale instituțiilor supreme de audit (ISSAI) formulate de INTOSAI. Responsabilitățile care revin Curții în temeiul acestor standarde sunt descrise mai detaliat în secțiunea intitulată „Responsabilitățile auditorului” din prezentul raport. Curtea își desfășoară activitatea în mod independent în conformitate cu Codul etic pentru profesioniștii contabili al Consiliului pentru Standarde Internaționale de Etică pentru Contabili (Codul IESBA) și cu respectarea cerințelor etice relevante pentru auditul său și și-a îndeplinit celelalte responsabilități etice conform acestor cerințe și Codului IESBA. Curtea consideră că probele de audit pe care le-a obținut sunt suficiente și adecvate pentru a furniza o bază pentru opinia sa.

Responsabilitățile conducerii și ale persoanelor însărcinate cu guvernanta

10 În conformitate cu articolele 310-325 TFUE și cu regulamentul financiar al agenției, conducerea acesteia este responsabilă de întocmirea și de prezentarea conturilor sale pe baza standardelor de contabilitate pentru sectorul public acceptate la nivel internațional, precum și de legalitatea și regularitatea operațiunilor subiacente conturilor. Această responsabilitate include conceperea, implementarea și menținerea controalelor interne necesare pentru întocmirea și pentru prezentarea unor situații financiare care să nu fie afectate de denaturări semnificative, fie rezultate din acte de fraudă, fie rezultate din erori. Conducerea agenției are, în egală măsură, responsabilitatea de a se asigura că activitățile, operațiunile financiare și informațiile reflectate în situațiile financiare sunt conforme cu dispozițiile oficiale care reglementează aceste situații. Responsabilitatea finală pentru legalitatea și regularitatea operațiunilor subiacente conturilor aparține conducerii agenției.

11 În procesul de întocmire a conturilor, conducerea agenției este responsabilă de evaluarea capacității acesteia de a-și continua activitatea. Ea trebuie să prezinte, după caz, orice aspecte relevante care afectează continuitatea activității agenției și să utilizeze principiul contabil al continuității activității, cu excepția cazului în care intenționează să lichideze entitatea sau să oprească operațiunile sau nu are nicio altă soluție realistă decât aceea de a face acest lucru.

12 Persoanele însărcinate cu guvernanta sunt responsabile de supravegherea procesului de raportare financiară al agenției.

Responsabilitățile auditorului cu privire la auditul conturilor și al operațiunilor subiacente

13 Obiectivul Curții este, pe de o parte, de a obține o asigurare rezonabilă referitor la prezența sau la absența unor denaturări semnificative în cadrul conturilor agenției și la conformitatea operațiunilor subiacente conturilor cu legile și reglementările și, pe de altă parte, de a furniza Parlamentului European și Consiliului sau, după caz, celorlalte autorități responsabile de descărcarea de gestiune, declarații de asigurare cu privire la fiabilitatea conturilor agenției și la legalitatea și regularitatea operațiunilor subiacente acestora, pe baza auditului său. O asigurare rezonabilă reprezintă un nivel de asigurare ridicat, dar nu este o garanție a faptului că auditul va detecta întotdeauna eventualele denaturări sau neconformități semnificative existente. Acestea pot apărea ca rezultat fie al unei fraude, fie al unei erori și sunt considerate a fi semnificative dacă se estimează, în mod rezonabil, că ele ar putea influența, în mod individual sau agregat, deciziile economice pe care utilizatorii conturilor le pot lua pe baza acestora.

14 În ceea ce privește veniturile, Curtea verifică subvențiile primite de la Comisie sau de la țările cu care cooperează agenția și evaluează procedurile instituite de agenție pentru colectarea taxelor și a altor venituri, dacă este cazul.

15 În ceea ce privește cheltuielile, Curtea examinează operațiunile de plăți la momentul la care cheltuielile au fost efectuate, înregistrate și acceptate. Examinarea acoperă toate categoriile de plăți (inclusiv plățile efectuate în vederea achiziționării de active), cu excepția plăților în avans, la momentul la care sunt efectuate. Plățile în avans sunt examinate în momentul în care beneficiarul fondurilor furnizează justificarea pentru utilizarea lor corespunzătoare, iar agenția acceptă această justificare prin validarea și închiderea plății în avans, indiferent dacă acest lucru are loc în același exercițiu sau ulterior.

16 În conformitate cu standardele ISA și ISSAI, Curtea își exercită raționamentul profesional și își păstrează scepticismul profesional pe tot parcursul auditului. De asemenea:

- Curtea identifică și evaluează riscul de denaturare semnificativă a conturilor și riscul ca operațiunile subiacente să prezinte neconformități semnificative cu cerințele cadrului juridic aplicabil al Uniunii Europene, fie că aceste denaturări sau neconformități rezultă din acte de fraudă, fie că rezultă din erori. Curtea concepe și desfășoară proceduri de audit care să abordeze riscurile respective și obține probe de audit suficiente și adecvate pentru a furniza o bază pentru opiniile sale. Riscul de nedetectare a unei denaturări sau a unei neconformități semnificative cauzate de fraudă este mai ridicat decât cel de nedetectare a unei denaturări sau a unei neconformități

semnificative cauzate de eroare, deoarece fraudă poate presupune coluziune, fals, omisiuni intenționate, declarații false sau evitarea controalelor interne.

- Curtea ia în considerare controalele interne relevante pentru audit în vederea elaborării de proceduri de audit adecvate în raport cu circumstanțele, dar nu în scopul exprimării unei opinii cu privire la eficacitatea controalelor interne.
- Curtea evaluează gradul de adecvare al politicilor contabile utilizate de conducere și caracterul rezonabil al estimărilor contabile și al prezentărilor aferente de informații realizate de către aceasta.
- Curtea formulează o concluzie cu privire la gradul de adecvare a utilizării de către conducere a principiului contabil privind continuitatea activității și determină, pe baza probelor de audit obținute, dacă există o incertitudine semnificativă cu privire la evenimente sau condiții care ar putea genera îndoeli semnificative privind capacitatea agenției de a-și continua activitatea. În cazul în care concluzionează că există o astfel de incertitudine semnificativă, Curtea trebuie să atragă atenția, în raportul său, asupra prezentărilor aferente din conturi sau, în cazul în care aceste prezentări sunt neadecvate, să își modifice opinia. Concluziile Curții se bazează pe probele de audit obținute până la data raportului său. Cu toate acestea, evenimente sau condiții ulterioare pot determina o entitate să nu își mai desfășoare activitatea în baza principiului continuității activității.
- Curtea evaluează prezentarea, structura și conținutul general al conturilor, inclusiv prezentările de informații, și măsura în care conturile reflectă operațiunile și evenimentele subiacente într-o manieră care asigură prezentarea fidelă.
- Curtea obține probe de audit suficiente și adecvate cu privire la informațiile financiare ale agenției cu scopul de a exprima o opinie referitoare la conturi și la operațiunile subiacente acestora. Curtea este responsabilă de coordonarea, supervizarea și efectuarea auditului și își asumă întreaga responsabilitate pentru opinia sa de audit.
- Curtea a luat în considerare, după caz, activitatea de audit desfășurată de auditorul extern independent cu privire la conturile agenției, în conformitate cu prevederile articolului 70 alineatul (6) din Regulamentul financiar al UE.

Curtea comunică conducerii, printre alte aspecte, sfera planificată și programarea în timp a auditului, precum și constatările principale ale auditului, inclusiv orice deficiențe semnificative ale controalelor interne pe care le identifică pe parcursul auditului. Dintre aspectele discutate cu agenția, Curtea stabilește care au fost chestiunile cele mai importante pentru auditul conturilor aferente perioadei curente și care reprezintă, prin urmare, aspectele-cheie ale auditului. Curtea descrie aceste aspecte în raportul său cu excepția cazului în care legile sau reglementările interzic prezentarea publică a aspectului respectiv sau cu excepția

cazului în care, în circumstanțe extrem de rare, Curtea consideră că un aspect nu ar trebui comunicat în raportul său deoarece se preconizează în mod rezonabil că beneficiile pentru interesul public vor fi depășite de consecințele negative ale acestei comunicări.

17 Observațiile prezentate în continuare nu pun în discuție opinia exprimată de Curte.

Observații cu privire la legalitatea și regularitatea operațiunilor

18 La data auditului Curții, la fața locului existau 119 consultanți care prestau servicii în spațiile agenției. Aceștia erau angajați de o serie de furnizori, dintre care unii cu sediul în alte state membre (în principal în Belgia) și unii cu sediul în Țările de Jos. Agenția nu a fost în măsură să confirme auditorilor dacă membrii personalului agenției de muncă temporară care prestează servicii în spațiile sale se calificau pentru statutul de lucrători detașați în conformitate cu dispozițiile legislației din Țările de Jos privind transpunerea Directivei privind detașarea lucrătorilor (Directiva 96/71/CE a Parlamentului European și a Consiliului⁵) și a Directivei privind asigurarea respectării aplicării Directivei privind detașarea lucrătorilor (Directiva 2014/67/UE a Parlamentului European și a Consiliului⁶).

Curtea consideră că, în contextul cererilor de oferte pentru achiziția de servicii, îi revine agenției, în calitate de autoritate contractantă, responsabilitatea de a verifica declarațiile de conformitate cu dreptul UE, precum și cu dreptul social și cu dreptul muncii la nivel național (inclusiv legislația privind detașarea lucrătorilor), prezentate de contractanți în conformitate cu cerințele Regulamentului financiar aplicabil bugetului general al Uniunii. De exemplu, agenția ar fi putut îndeplini această cerință solicitând contractantului său o listă a acestor lucrători și dovezi care să ateste că acesta a respectat legislația națională din statul membru gazdă (de exemplu, dovada că contractantul a informat statul membru gazdă cu privire la lucrătorii detașați). Până la data efectuării auditului Curții însă, agenția nu făcuse acest lucru și nici nu luase măsuri suplimentare pentru a asigura respectarea cerințelor impuse de Regulamentul financiar în această privință.

⁵ JO L 18, 21.1.1997, p. 1.

⁶ JOL 159, 28.5.2014, p. 11.

De asemenea, agenția trebuie să fie la curent cu legislația națională a statului membru gazdă referitoare la lucrătorii detașați și să respecte orice obligație pe care această legislație o impune beneficiarului serviciilor furnizate de lucrătorii detașați (și anume, agenția).

Observații cu privire la buna gestiune financiară

19 Atunci când organizează o procedură de achiziții publice, autoritățile contractante trebuie, dacă este cazul, să împartă contractele în loturi, ținând cont în mod corespunzător de obiectivul asigurării unei concurențe cât mai largi. Specificațiile tehnice trebuie să permită accesul egal al ofertanților la procedurile de achiziții și să nu aibă ca efect crearea unor obstacole nejustificate în calea unei concurențe deschise.

20 În martie 2019, agenția a lansat o procedură de achiziții. Aceasta a vizat două elemente: furnizarea de imprimante și gestionarea cheiului de încărcare/descărcare a mărfurilor de la noul sediu al agenției din Amsterdam. Între aceste două elemente nu există nicio legătură. Cu toate acestea, ele au fost combinate într-un singur lot, cu o valoare estimată de 6 200 000 de euro pe o perioadă maximă de 6 ani. În cadrul acestei proceduri au fost primite doar două oferte.

Combinând procedurile de achiziție pentru furnizarea de imprimante și pentru furnizarea de servicii de gestionare a cheiului de încărcare/descărcare, este posibil ca agenția să fi limitat numărul ofertanților potențial interesați să depună o ofertă pentru unul sau altul dintre aceste seturi de servicii, afectând astfel concurența loială.

În plus, agenția a extins durata contractului de la patru la șase ani. Prelungirea contractelor în acest mod este permisă de Regulamentul financiar numai în cazuri excepționale și justificate corespunzător. Durata de viață a echipamentelor care fac obiectul contractului și suma semnificativă pe care contractantul ar trebui să o investească pentru a achiziționa imprimantele nu sunt motive suficiente pentru o astfel de prelungire.

21 În octombrie 2019, agenția a încheiat un contract-cadru cu trei întreprinderi pentru furnizarea de lucrători temporari. Valoarea cumulativă maximă a contractului se ridică la 15 450 000 de euro. Conform caietului de sarcini, elementul „preț” a avut un factor de ponderare de 40 %. În caiet se stipula că acest element trebuie să includă, pentru anumite categorii de personal, un factor de conversie a tarifului orar global, care să fie aplicat remunerației orare brute a lucrătorilor temporari. Pe baza ofertelor primite, în special în categoriile GF II și GF III, care au avut cel mai mare coeficient de ponderare în elementul „preț” general, factorul de conversie a variat între 1,85 și 1,95.

Agenția nu a solicitat însă o estimare a cheltuielilor brute cu personalul pentru lucrătorii interimari din fiecare categorie de personal solicitată (de exemplu, contribuțiile angajatorului și alte cheltuieli acoperite de angajator în conformitate cu legislația muncii din Țările de Jos).

Rezultă că agenția a fi putut fi mai bine plasată pentru a evalua dacă marjele comerciale ale furnizorului de servicii sau profitul brut al acestuia erau rezonabile în raport cu alte contracte similare.

22 În martie 2019, agenția s-a mutat de la Londra la Amsterdam, în perspectiva retragerii Regatului Unit din Uniunea Europeană. Pentru a facilita tranziția, agenția a acordat o indemnizație de deplasare suplimentară fiecărui membru al personalului care s-a mutat la Amsterdam, precum și membrilor familiilor acestora. Valoarea acestei indemnizații suplimentare (1 227 de euro pentru fiecare persoană care a primit-o) a fost calculată ca o sumă forfetară în funcție de prețul unui bilet la clasa *business* în locul tarifului pentru clasa economică, așa cum se prevede în Statutul funcționarilor.

Dacă agenția ar fi calculat cuantumul acestei indemnizații de deplasare suplimentare pe baza tarifului pentru clasa economică, clasa normală pentru călătoriile efectuate în UE, ar fi obținut același rezultat într-un mod mai economic. Acest lucru ar fi fost valabil chiar și în condițiile în care agenția ar fi achiziționat dreptul la bagaje suplimentare pentru fiecare dintre persoanele care au primit indemnizația, astfel încât cantitatea de bagaje să fie echivalentă cu cea permisă la clasa *business*. Curtea a concluzionat că agenția nu a acordat suficientă importanță principiului economiei la calcularea cuantumului indemnizației de deplasare suplimentare.

Până la 31 decembrie 2019, agenția plătitese atât indemnizația de deplasare prevăzută de Statutul funcționarilor, cât și pe cea excepțională, către 481 de membri ai personalului agenției și 524 de membri ai familiilor acestora. Suma totală plătită până la data respectivă a fost de 1 263 305 euro, în loc de 30 562 de euro în cazul în care ar fi fost plătită doar indemnizația prevăzută de statut. Împreună cu cei 245 000 de euro rezervați pentru alte astfel de plăți, suma preconizată a fi cheltuită pentru indemnizația de deplasare excepțională se ridică la 1 477 743 de euro.

Situația acțiunilor întreprinse în urma observațiilor din exercițiile anterioare

23 *Anexa* conține o prezentare generală a acțiunilor întreprinse în urma observațiilor formulate de Curte în exercițiile anterioare.

Prezentul raport a fost adoptat de Camera IV, condusă de domnul Alex Brenninkmeijer, membru al Curții de Conturi, la Luxemburg, în ședința sa din 22 septembrie 2020.

Pentru Curtea de Conturi

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'K-H se', likely representing Klaus-Heiner Lehne.

Klaus-Heiner LEHNE

Președinte

Anexă – Situația acțiunilor întreprinse în urma observațiilor din exercițiile anterioare

Exercițiul	Observațiile Curții	Stadiul acțiunii corective (finalizată/în desfășurare/ nedemarată încă/nu se aplică)
2014	Regulamentul privind taxele datorate agenției prevede datele scadente pentru colectarea taxelor. Aceste date scadente nu au fost respectate pentru cea mai mare parte a operațiunilor auditate.	Finalizată
2016-2017- 2018	Parlamentul și Consiliul i-au încredințat agenției sarcina de a pune în aplicare Regulamentul privind farmacovigilența (nr. 1027/2012) și Regulamentul privind studiile clinice intervenționale (nr. 536/2014), pentru care este nevoie de dezvoltarea și implementarea a două sisteme informatice majore paneuropene. În absența resurselor interne proprii necesare, agenția a apelat la consultanți într-o asemenea măsură încât a devenit dependentă la un nivel critic de expertiză externă. Nu a existat un control adecvat asupra dezvoltării și a implementării proiectelor și s-au înregistrat întârzieri și escaladări ale costurilor. Agenția ar trebui să accelereze punerea în aplicare a măsurilor de atenuare, nu numai pentru finalizarea proiectelor informatice în curs, ci și pentru a fi pregătită pentru noi proiecte de anvergură.	În desfășurare

Exercițiul	Observațiile Curții	Stadiul acțiunii corective (finalizată/în desfășurare/ nedemarată încă/nu se aplică)
2016	Regulamentul de înființare prevede că agenția și operațiunile sale trebuie să facă obiectul unei evaluări externe realizate de către Comisie doar o dată la zece ani.	Nedemarată încă (nu ține de competența agenției)
2017	Este necesar să se consolideze independența contabilului, lucru care s-ar putea concretiza dacă acesta ar fi direct subordonat directorului agenției (pentru chestiunile de ordin administrativ) și Consiliului de administrație (pentru chestiunile de natură funcțională).	Finalizată
2017	Agenția publică anunțuri de posturi vacante pe site-ul său, dar nu și pe site-ul Oficiului European pentru Selecția Personalului (EPSO).	Finalizată
2017	Achizițiile publice electronice: la sfârșitul anului 2017, în cadrul agenției era instituit instrumentul e-tendering pentru anumite proceduri, dar nu și instrumentele e-invoicing și e-submission.	E-submission: Finalizată E-invoicing: Nedemarată încă

Răspunsul Agenției

Agenția Europeană pentru Medicamente („Agenția” sau „EMA”) salută avizul pozitiv al Curții privind fiabilitatea conturilor pentru exercițiul financiar 2019 și legalitatea și regularitatea operațiunilor subiacente conturilor.

După cum a evidențiat Curtea, 2019 a fost încă un an plin de provocări, cu mutarea agenției la Amsterdam și cu necesitatea de a funcționa în baza unui plan de continuitate a activității.

06. Problema sediului de la Londra a apărut în urma deciziei unilaterale a Regatului Unit de a părăsi Uniunea Europeană. Subiectul a fost inclus inițial în acordul de negociere al UE, dar ulterior a fost exclus.

Ca urmare, în urma abordării UE la nivel instituțional, agenția a căutat o soluție alternativă și a subînchiriat clădirea în conformitate cu limitele stabilite de autoritatea bugetară a UE.

Agenția și Consiliul de administrație sunt preocupate de faptul că agenția, în loc să-și concentreze toate eforturile asupra misiunii de protejare și promovare a sănătății publice, trebuie să gestioneze acum o proprietate comercială aflată într-o țară care va deveni curând țară terță, folosind resursele umane și financiare în afara sferei de responsabilități ale agenției în materie de sănătate publică pentru cetățenii UE.

Această orientare a agenției și, în consecință, a instituțiilor UE va trebui menținută pentru încă 19 ani, până în 2039.

În pofida măsurilor de garanție negociate, soluția de subînchiriere nu este lipsită de riscuri, fiind amplificată de criza COVID 19 actuală. Prin urmare, acest subiect trebuie gestionat la nivelul politic adecvat, implicând guvernul Regatului Unit și trebuie găsită o soluție pe termen lung în cursul negocierilor dintre UE și Regatul Unit.

18. Agenția ia act de observația Curții cu privire la monitorizarea lucrătorilor detașați și recunoaște că este important să se asigure respectarea deplină a legislației aplicabile a Uniunii și a legislației naționale în acest domeniu.

Pentru a asigura respectarea dreptului muncii din Țările de Jos, agenția a început să pună în aplicare modificările efectuate în modelele de contract și în modelul de specificații tehnice în sensul includerii de informații cu privire la Directiva privind detașarea lucrătorilor.

Dacă este necesar, se vor lua măsuri suplimentare după finalizarea unei analize juridice aprofundate.

19. Agenția acceptă observația Curții.

20. Având în vedere că serviciul de gestionare a rampei de încărcare/descărcare de la noul sediu al agenției din Amsterdam reprezintă două dintre cele nouă echivalente normă întreagă (ENI) prevăzute în contractul-cadru și că accentul se pune pe calitatea aspectelor procedurale ale acestui serviciu, nu ar fi fost nici practic, nici eficient să se achiziționeze separat un astfel de serviciu.

Inițiativa de a prelungi durata contractului a urmărit să prevină lipsa de interes din partea potențialilor ofertanți, din cauza volumului mare de echipamente multifuncționale (45) pe care agenția ar fi dorit să le primească, să le instaleze și să le păstreze la noul sediu.

Trebuie remarcat faptul că, în urma Comitetului consultativ pentru achiziții și contracte, schema privind durata contractului este de 4 + 1 + 1, ceea ce înseamnă că, după 4 ani, dacă este necesar, contractul poate înceta.

21. Agenția funcționează într-o țară nouă (Țările de Jos) din martie 2019, unde condițiile de piață sunt, de asemenea, noi pentru agenție. Prin urmare, a fost efectuată o cercetare de piață pentru a înțelege condițiile de piață locale (neerlandeze) pentru lucrătorii interimari.

În calitate de participant la acest tip de cercetare și cooperare între organismele UE, EMA a ținut seama de informațiile furnizate de alte agenții ale UE care funcționează în Țările de Jos de mult mai mult timp, cum ar fi JRC Petten (57 de ani) și Eurojust (16 ani). În plus, agenția a consultat o firmă de avocatură neerlandeză care să analizeze și să prezinte observații cu privire la proiectul de specificații tehnice și la proiectul de contract pentru servicii interimare, pentru a se asigura că sunt conforme și respectă legislația locală.

Prețul a fost evaluat la nivel global, iar agenția consideră că măsurile extrem de precaute aplicate au dus la un rezultat favorabil. Cu toate acestea, agenția ia act de recomandarea CCE.

22. Agenția a introdus măsuri sociale în temeiul articolul 1e din Statutul funcționarilor în contextul mutării agenției de la Londra la Amsterdam, ca urmare a deciziei Regatului Unit de a părăsi UE.

Pentru a lua măsuri sociale eficiente în vederea sprijinirii și păstrării personalului în situația extraordinară a relocării personalului (continuându-se, în același timp, îndeplinirea mandatului agenției) și a familiilor lor, din Regatul Unit în Țările de Jos, principiul economiei nu trebuie abordat în mod izolat și doar în funcție de costul biletului de avion la clasa economică, ci trebuie avuți în vedere și alți factori.

DREPTURI DE AUTOR

© Uniunea Europeană, 2020.

Politica Curții de Conturi Europene referitoare la reutilizare este pusă în aplicare prin [Decizia nr. 6-2019 a Curții de Conturi Europene](#) privind politica în materie de date deschise și reutilizarea documentelor.

Cu excepția cazului în care se precizează altceva (de exemplu, într-o mențiune separată indicând drepturile de autor), conținutul elaborat de Curtea de Conturi Europeană pentru care UE deține drepturile de autor face obiectul licenței [Creative Commons Attribution 4.0 International \(CC BY 4.0\)](#). Aceasta înseamnă că reutilizarea este autorizată, sub rezerva menționării adecvate a autorilor și a indicării eventualelor modificări. Reutilizatorul nu poate altera sensul sau mesajul inițial al documentelor. Curtea de Conturi Europeană nu răspunde pentru eventualele consecințe ale reutilizării.

Este necesar să obțineți drepturi suplimentare în cazul în care un anumit conținut prezintă persoane fizice ce pot fi identificate, de exemplu în cazul fotografiilor în care apar membri ai personalului Curții de Conturi Europene sau în cazul în care conținutul include lucrări ale unor terți. Dacă se obține o astfel de autorizație, ea anulează autorizația de natură generală menționată mai sus și va indica în mod clar eventualele restricții de utilizare.

Pentru a utiliza sau a reproduce un conținut pentru care UE nu deține drepturile de autor, poate fi necesar să obțineți o autorizație în acest sens direct de la titularii drepturilor de autor.

Programele informatice sau documentele care fac obiectul unor drepturi de proprietate industrială, cum ar fi brevetele, mărcile comerciale, desenele și modelele înregistrate, logourile și denumirile înregistrate, sunt excluse din politica Curții de Conturi Europene referitoare la reutilizare și nu se acordă nicio licență pentru acestea.

Familia site-urilor instituționale ale Uniunii Europene care sunt incluse în domeniul europa.eu oferă linkuri către site-uri terțe. Deoarece Curtea de Conturi Europeană nu are control asupra acestor site-uri, sunteți încurajați să verificați politica aplicată de ele în ceea ce privește respectarea vieții private și drepturile de autor.

Utilizarea logoului Curții de Conturi Europene

Logoul Curții de Conturi Europene nu poate fi utilizat fără acordul prealabil al Curții de Conturi Europene.